

SAT- SVEC

ART.NR. 120488, 121165



NO Kompakt krydderhyllevifte med energieffektiv EC-motor. Viftens innside er isolert og størrelsestilpasset for montering i overskap i kjøkken. Produktet har flere tilkoblingsmuligheter for enkel montering av kanalsystem. Viften kan brukes sammen med Flexits kjøkkenhetter uten motor. Til viften finnes tilbehør som f.eks. innfelt kontrollpanel, fuktighetssensor og forseringstimer.

SV Kompakt kryddhyllefläkt med energieffektiv EC-motor. Fläktens insida är isolerade och storleksanpassad för montering i överskåp i kök. Produkten har fler anslutningsmöjligheter för enkelt montage av kanalsystem. Fläkten kan användas tillsammans med Flexits spiskåpor utan motor. Till fläkten finns tillbehör som infälld styrpanel, fuktgivare och forseringstimer etc.

FI Pienikokoinen maustehyllypuhallin, jossa on energia- tehokas EC-moottori. Puhaltimen sisäosa on eristetty ja kooltaan sopiva asennettavaksi keittiön yläkaappiin. Tuotteessa on useita liitännämahdollisuuksia kanavajärjestelmien asentamisen helpottamiseksi. Puhallinta voidaan käyttää yhdessä Flexitin moottorittomien liesikupujen kanssa. Puhalltimeen on saatavana lisävarusteita, kuten upotettu ohjauspaneeli, kosteusanturi ja tehostusajastin jne.

EN Compact spice rack fan with energy-efficient EC motor. The interior of the fan is insulated, and the size has been adapted for fitting in top kitchen cabinets. The product features several connection options to facilitate installation of the duct system. The fan can be used together with Flexit kitchen hoods without a motor. Accessories for the fan include a recessed control panel, humidifier and forced operation timer, etc.

Produktfordeler

- Kompakt avtrekksvifte for enkel installasjon
- Vifte med energieffektiv EC-motor
- Turtallsstyring med 0-10 V signal
- Stort utvalg kjøkkenhetter som tilvalg

NO

Produktfördelar

- Kompakt frånluftsfläkt för enkel installation
- Fläkt med en energieffektiv EC motor
- Varvtalstyrning med 0-10V signal
- Stort urval av spiskåpor som tillval

SV

Tuotteen edut

- Pienikokoinen ja helposti asennettava poistoi
- Puhallin energiatehokkaalla EC-moottorilla
- Kierrosnopeuden ohjaus 0-10 V:n signaalilla
- Lisävarusteena laaja valikoima liesikupuja

FI

Product benefits

- Compact exhaust air fan for simple installation
- Fan with an energy-efficient EC motor
- RPM control with 0-10 V signal
- Wide range of kitchen hoods as optional extra

EN

	GTIN	Modell
120488	7023671204884	Skapvifte/frånluftsfläkt/ Poistoilmapuhallin kaappiasennukseen/cabinet fan SVEC R
121165	7023671211653	Skapvifte/frånluftsfläkt/ Poistoilmapuhallin kaappiasennukseen/cabinet fan SVEC C

Tekniske data/Tekniska data/Tekniset tiedot/Technical data

STRØM/STRÖM/ VIRTA/POWER	Merkespenning/Märkspänning/ Nimellisjännite/ Rated voltage (AC 50 Hz)	230 V
	Frekvens/Taajuus/Frequency	50 Hz
	Säkringsstorlek/Sikringsstørrelse/Sulakekoko/Fuse size	10 A
	Merkeffekt, toltalt/Märkeffekt, totalt/Nimellisteho, yhteensä/ Nominal power, total	85 W
	Merkeffekt, vifter/Märkeffekt, fläktar/Nimellisteho, puhaltimet/Nominal power, fans	1 x 85 W

VENTILASJON/ VENTILATION/ ILMANVAIHTO/ VENTILATION	Viftetype/Fläkttyp/Puhallintyyppi: Puhallinroottori/Fan type	F-hjul
	Viftemotorstyring/Fläktmotorstyring/Puhallinmoottorin ohjaus/Fan motor control	0–10 V
	Automatikk/Automatik/Automatiikka/Automation	Styrepanel/Styrpanel/Ohjauspaneeli/Control panel SAT-EC

MÅL/MÅTT/ MAALI/ DIMENSIONS	Kjøkkenhettetilkobling/ Spiskåpsanslutning/ Liesituuletinliitäntä/ Cooker hood connection	Ø 125 mm
	Vekt/Vikt/Paino/Weight	5,7 kg
	Vekt, vifte/Vikt, fläkt/Paino, tuuletin/Weight, fan	1,8 kg
	Kanaltilkobling avtrekksluft/ Kanalanslutning frånluft/ Kanavaliitäntä, poistoilma/ Duct connection, extract air	Ø 100 mm
	Kanaltilkobling avkastluft/ Kanalanslutning avluft/ Kanavan liitäntä, jäteilma/ Duct connection, exhaust air	Ø 125 mm
	høyde/Höjd/Korkeus/Height	282 mm
	Bredde/Bredd/Leveys/Width	432 mm
	Dybde/Djup/Syvys/Depth	180 mm
	Materiale/Material/Materiaali	Galvanisert stål/Galvaniserat stål/Galvanoitu teräs/ Galvanized steel

NO Energiklasse: **B**

CTRL 0,65

LOKAL BEHOVSSTYRING

Styring med sensor for ulike soner
Tilbehør: Styrepanel + regulator + trykkvakt + CO₂-fuktføler + spjeld
 Se bruker- og monteringsveiledning.

SV Energiklass: **B**

CTRL 0,65

LOKAL BEHOVSSTYRING

Styrning med sensor för olika zoner
Tillbehör: Styrpanel + regulator + tryckgivare + CO₂-fuktgivare + spjäll
 Se bruks- och monteringsanvisning.

FI Energialuokka: **B**

CTRL 0,65

PAIKALLINEN TARVEOHJAUS

Ohjaus eri vyöhykkeiden antureilla
Varusteet: Ohjauspaneeli + säädin + paineanturi + CO₂-kosteusanturi + venttiili

EN Energy class: **B**

CTRL 0,65

LOKAL DEMAND CONTROL

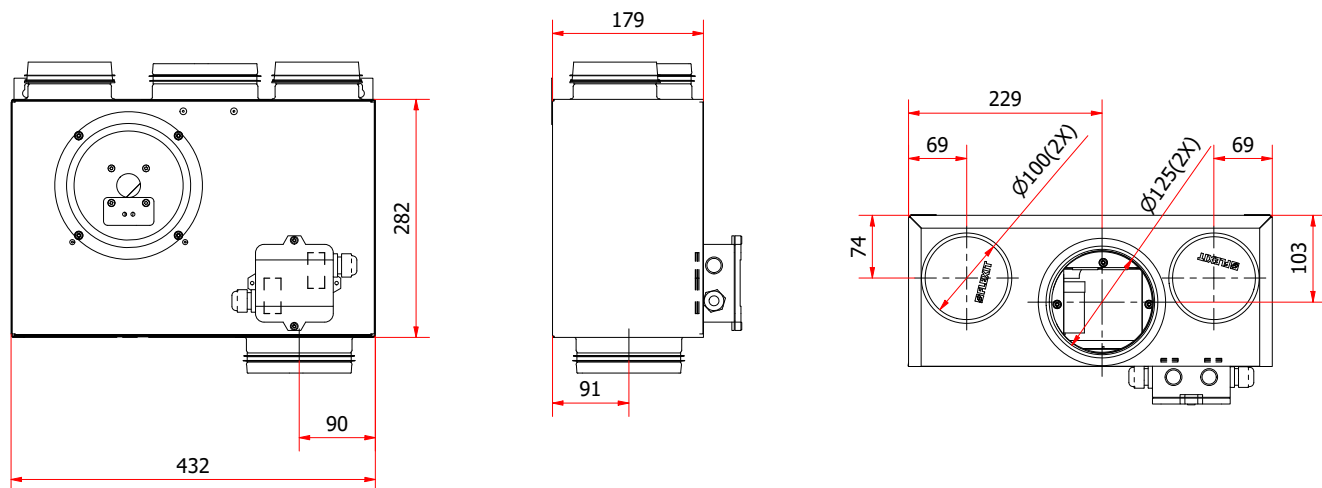
Sensor control for different zones
Accessories: Control panel + controller + pressure sensor + CO₂-sensor/ humidistat +damper
 See user and installation instructions.

Målskisser/Måttskisser/Mittapiirustukset/Dimensioned drawings

Mål i mm/Mått i mm/ Mitat millimetreinä/Dimensions in mm.

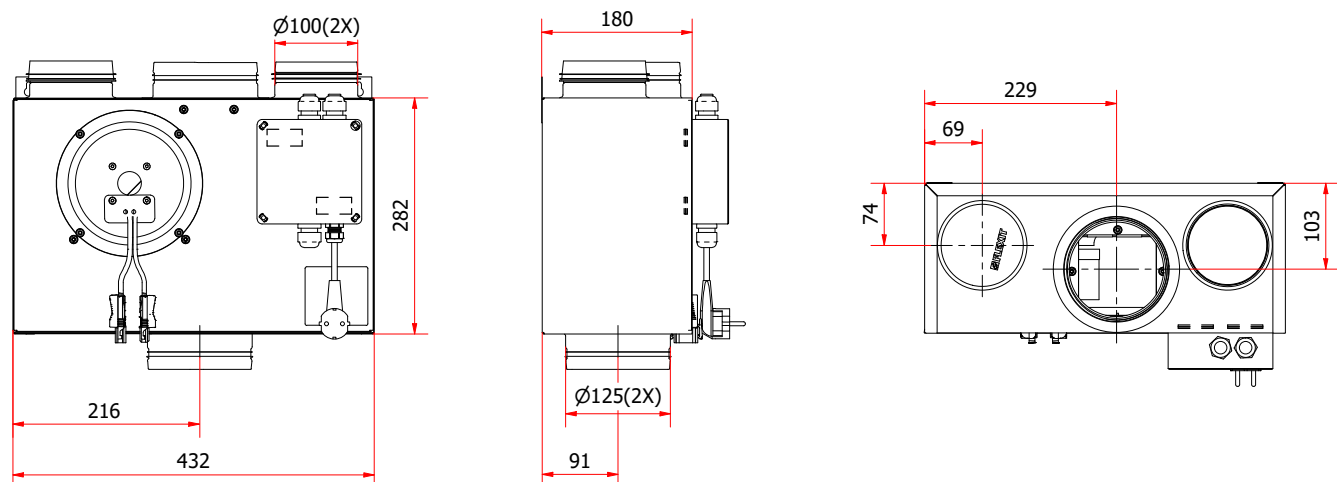
SVEC R

art.nr./tuotenro/art.no. 120488



SVEC C

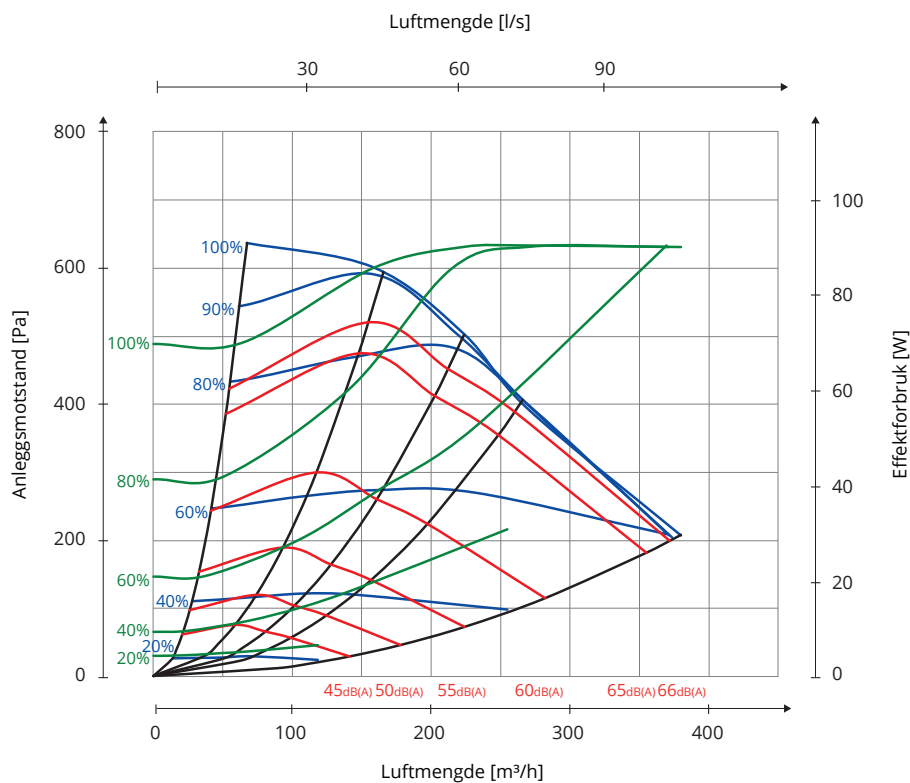
art.nr./tuotenro/art.no. 121165



NO

KapasitetsdiagramSVEC-C

Tilluftsside



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Tilluft	14	9	3	-3	-12	-22	-27	-25	
Avstrålt	-8	-6	-7	-17	-18	-21	-28	-27	-11

Forklaring til diagram:

Lyddata er angitt som lydeffektnivå LwA i kapasitetsdiagrammene. (Dette er lyd til kanal.)

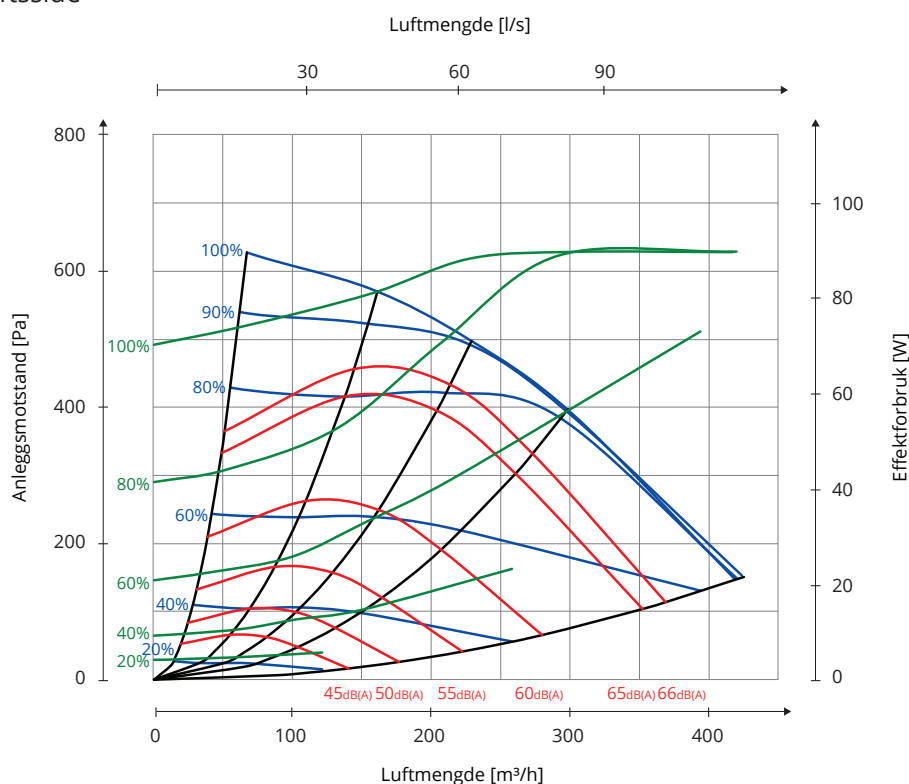
Disse verdiene kan korrigeres ved hjelp av tabellen for de ulike oktavbåndene om man ønsker å se på Lw (uten tilpasning til A-bånd).

Korreksjonstabellen for respektive oktaver er angitt i Lw, noe osm innebærer at man etter omregning pr. oktav for tilluft og avtrekk, får disse verdiene i Lw.

Avstrålt lyd fra viften skal beregnes ut fra tilluftsdiagrammet.

Kapasitetsdiagram SVEC-R

Tilluftsside



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Tilluft	17	11	4	-9	-17	-25	-29	-26	
Avstrålt	-9	-6	-11	-18	-20	-23	-30	-29	-13

Forklaring til diagram:

Lyddata er angitt som lydeffektnivå LwA i kapasitetsdiagrammene. (Dette er lyd til kanal.)

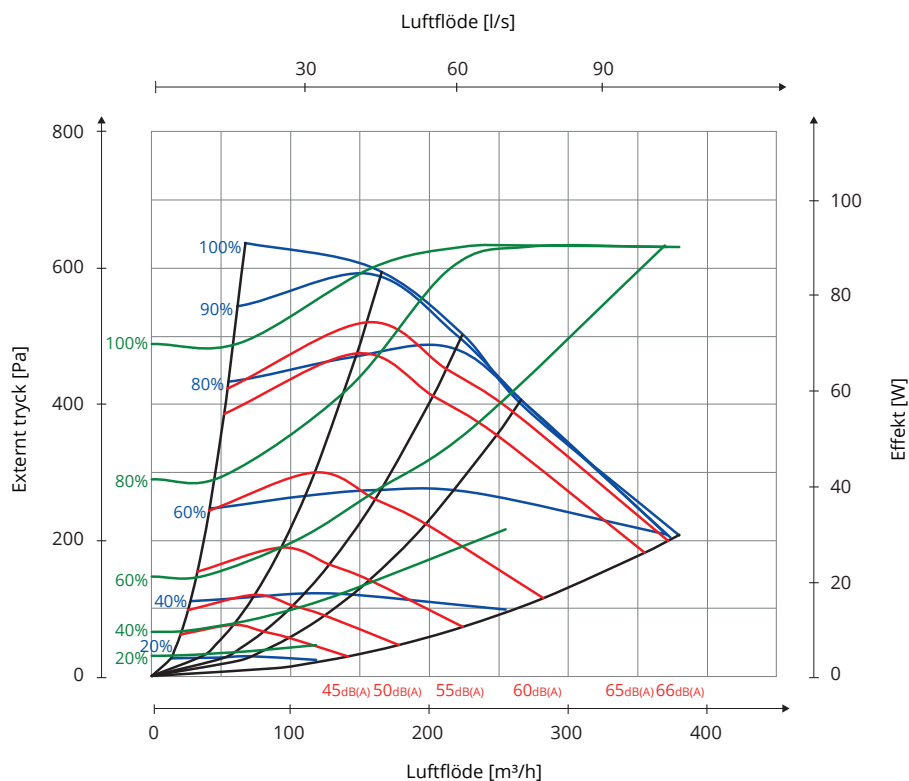
Disse verdiene kan korrigeres ved hjelp av tabellen for de ulike oktavbåndene om man ønsker å se på Lw (uten tilpasning til A-bånd).

Korreksjonstabellen for respektive oktaver er angitt i Lw, noe osm innebærer at man etter omregning pr. oktav for tilluft og avtrekk, får disse verdiene i Lw.

Avstrålt lyd fra viften skal beregnes ut fra tilluftsdiagrammet.

Kapacitetsdiagram SVEC-C

Tilluftssida



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Tilluft	14	9	3	-3	-12	-22	-27	-25	
Avstrålat	-8	-6	-7	-17	-18	-21	-28	-27	-11

Förklaring till diagram:

Ljuddata anges som ljudeffektnivå LwA i kapacitetsdiagrammen. (Detta är ljud till kanal.)

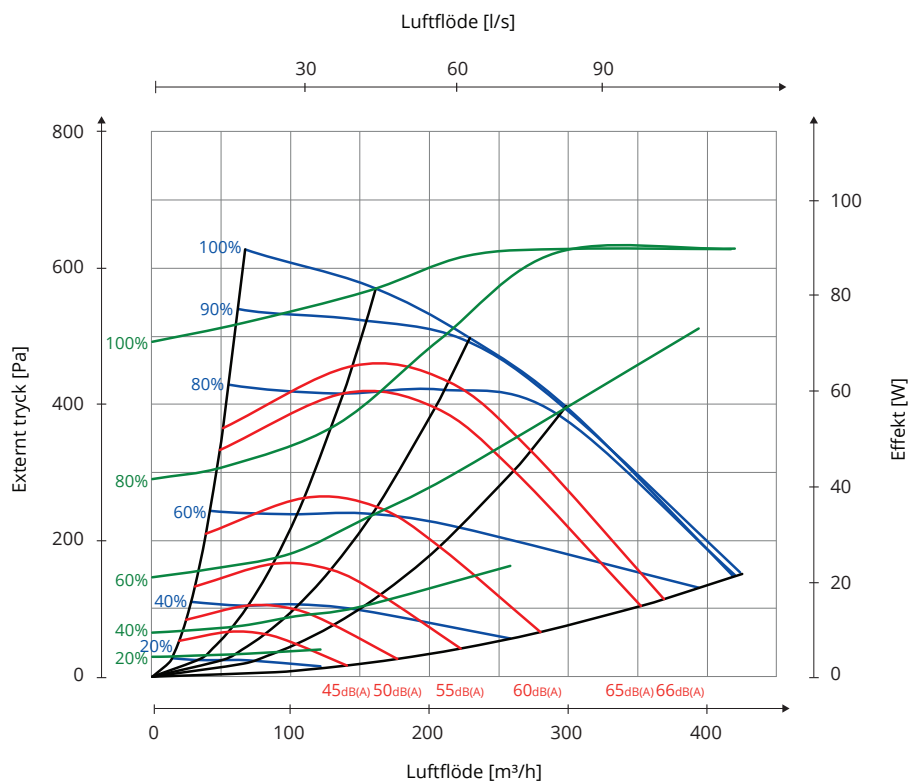
Dessa värden kan korrigeras med hjälp av tabellen för de olika oktavbanden om man vill se på Lw (utan anpassning till A-band).

Korrektionstabellen för respektive oktav anges i Lw, vilket innebär att man efter omräkning per oktav för tilluft och frånluft får dessa värden i Lw.

Ljud till omgivning från aggregatet ska beräknas utifrån tilluftsdigrammet.

Kapacitetsdiagram SVEC-R

Tilluftssida



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Tilluft	17	11	4	-9	-17	-25	-29	-26	
Avstrålat	-9	-6	-11	-18	-20	-23	-30	-29	-13

Förklaring till diagram:

Ljuddata anges som ljudeffektnivå LwA i kapacitetsdiagrammen. (Detta är ljud till kanal.)

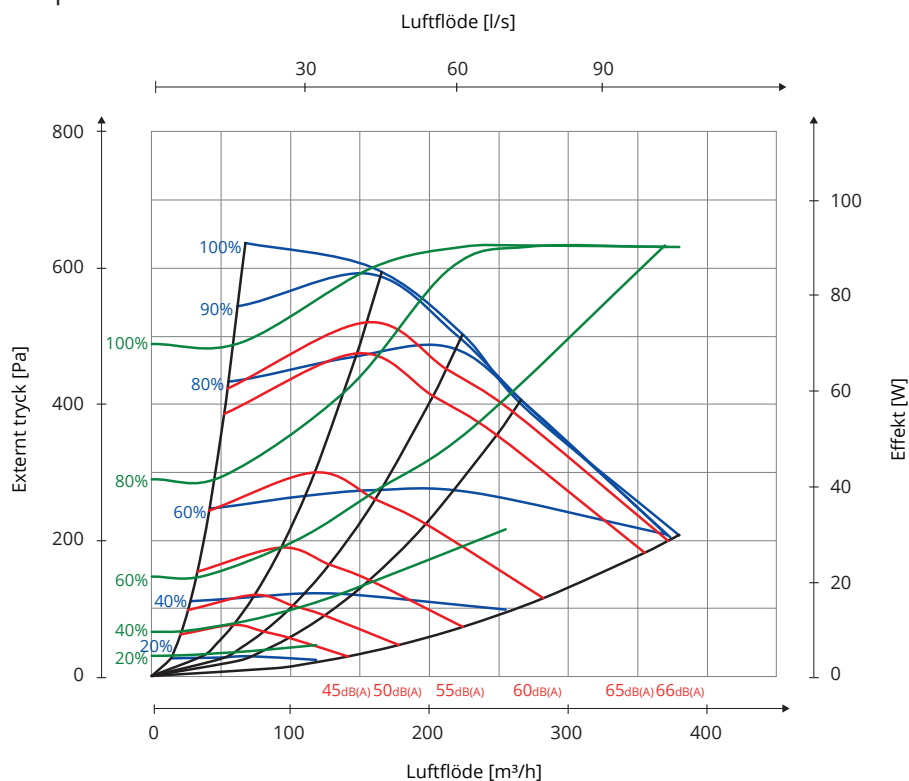
Dessa värden kan korrigeras med hjälp av tabellen för de olika oktavbanden om man vill se på Lw (utan anpassning till A-band).

Korrektionstabellen för respektive oktav anges i Lw, vilket innebär att man efter omräkning per oktav för tilluft och frånluft får dessa värden i Lw.

Ljud till omgivning från aggregatet ska beräknas utifrån tilluftsdiagrammet.

Kapasiteettikaavio SVEC-C

Tuloilmapuoli



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Tuloilma	14	9	3	-3	-12	-22	-27	-25	
Poistoilma	-8	-6	-7	-17	-18	-21	-28	-27	-11

Taulukon kuvaus:

Äänitiedot on ilmoitettu kapasiteettikaavioissa äänitehotasolla LwA. (Tämä on kanavan ääni).

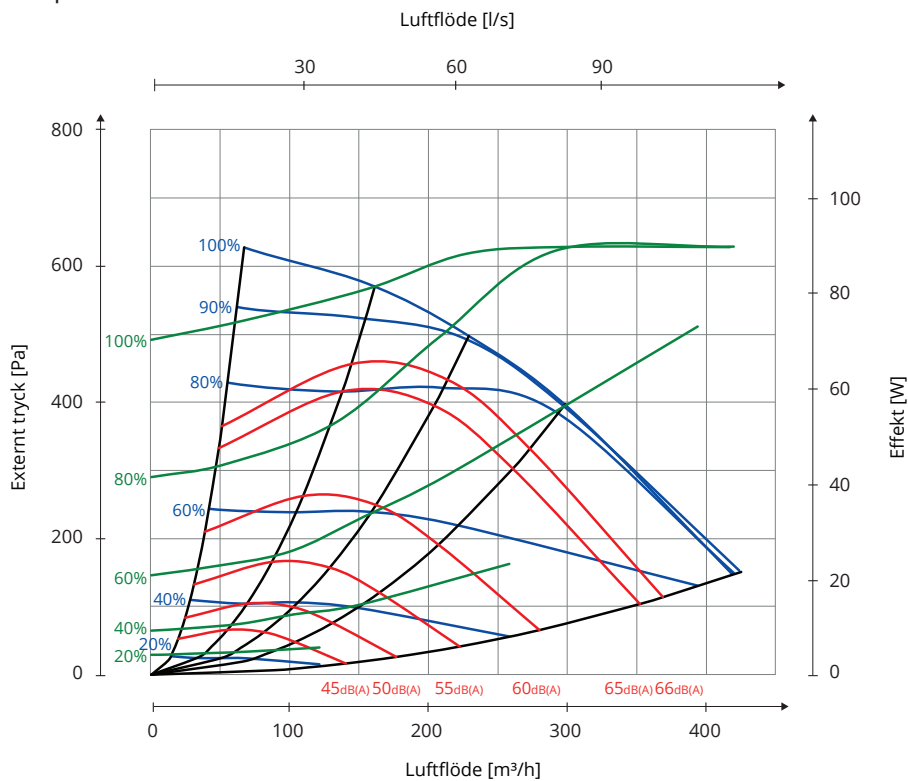
Voit korjata arvot taulukon avulla eri oktaavitaajuuksilla, jos haluat nähdä yksikön Lw (ei sovitusta A-kaistalle).

Korjaustaulukko kyseisille oktaaveille on annettu yksikössä Lw. Kun tulo- tai poistoilma on säädetty oktaavin mukaan, arvot näkyvät yksikössä Lw.

Laitteen aiheuttama melu lasketaan tuloilmakaavion avulla.

Kapasiteettikaavio SVEC-R

Tuloilmapuoli



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Tuloilma	17	11	4	-9	-17	-25	-29	-26	
Poistoilma	-9	-6	-11	-18	-20	-23	-30	-29	-13

Taulukon kuvaus:

Äänitiedot on ilmoitettu kapasiteettikaavioissa äänitehotasolla LwA. (Tämä on kanavan ääni).

Voit korjata arvot taulukon avulla eri oktaavitaajuuksilla, jos haluat nähdä yksikön Lw (ei sovitusta A-kaistalle).

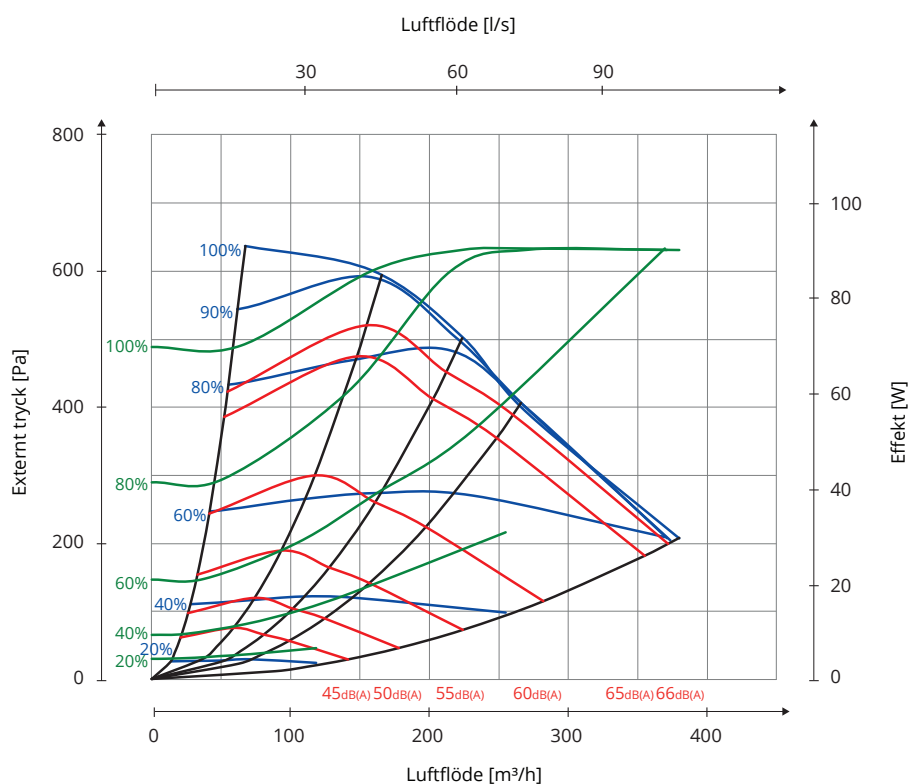
Korjaustaulukko kyseisille oktaaveille on annettu yksikössä Lw. Kun tulo- tai poistoilma on säädetty oktaavin mukaan, arvot näkyvät yksikössä Lw.

Laitteen aiheuttama melu lasketaan tuloilmakaavion avulla.

EN

Capacity diagram SVEC-C

Supply air



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Supply air	14	9	3	-3	-12	-22	-27	-25	
Extract air	-8	-6	-7	-17	-18	-21	-28	-27	-11

Explanation of diagram:

Sound data is specified as sound power level LwA in the capacity diagrams. (This is sound to duct.)

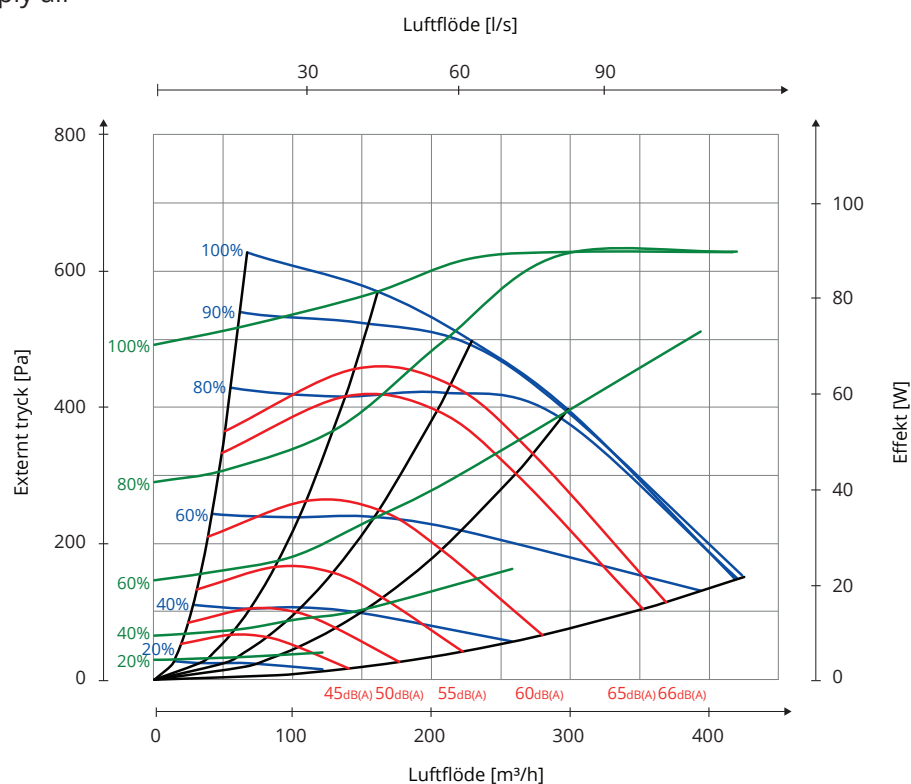
These values can be corrected by means of the table for the different octave bands in order to look at Lw (without adaptation to A band).

The correction table for the various octaves is stated in Lw, which means that the Lw values are after conversion of each octave for supply air and extract air.

Radiated sound from the unit must be calculated from the supply air diagram.

Capacity diagram SVEC-R

Supply air



Hz	63 Lw(dB)	125 Lw(dB)	250 Lw(dB)	500 Lw(dB)	1000 Lw(dB)	2000 Lw(dB)	4000 Lw(dB)	8000 Lw(dB)	LwA (dBA)
Supply air	17	11	4	-9	-17	-25	-29	-26	
Extract air	-9	-6	-11	-18	-20	-23	-30	-29	-13

Explanation of diagram:

Sound data is specified as sound power level LwA in the capacity diagrams. (This is sound to duct.)

These values can be corrected by means of the table for the different octave bands in order to look at Lw (without adaptation to A band).

The correction table for the various octaves is stated in Lw, which means that the Lw values are after conversion of each octave for supply air and extract air.

Radiated sound from the unit must be calculated from the supply air diagram.

NO

Plassering

Viften kan monteres på følgende måte:

1. Innomhus, montert på vegg.

SV

Placering

Fläkten kan monteras på följande sätt:

1. Inomhus, montert på vägg.

FI

Sijoitus

Tuuletin voidaan asentaa seuraavasti:

1. Sisälle, seinälle kiinnitettynä.

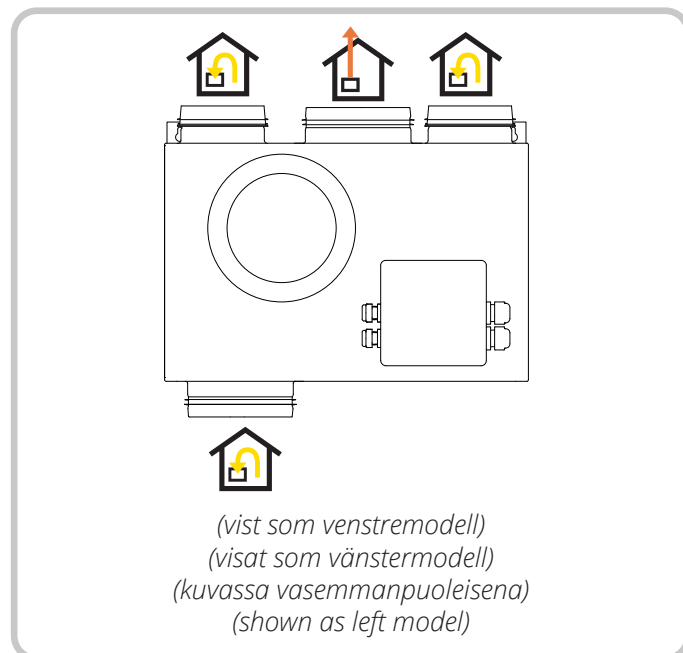
EN

Placement

The fan can be mounted in the following way:

1. Indoors, mounted on the wall.

Stussplassering/Nippelplacering/Nipan sijoitus/ Nipple location



Mer informasjon om f.eks montering, koblingsskjema og tilbehør finnes på www.flexit.no
Mer information om t.ex. montering, kopplingsschema och tillbehör finns på www.flexit.se
Lisätietoja esimerkiksi asennuksesta, kytkentäkaaviosta ja tarvikkeista on osoitteessa www.flexit.no
For more information on topics including installation, wiring diagrams and accessories, see www.flexit.com